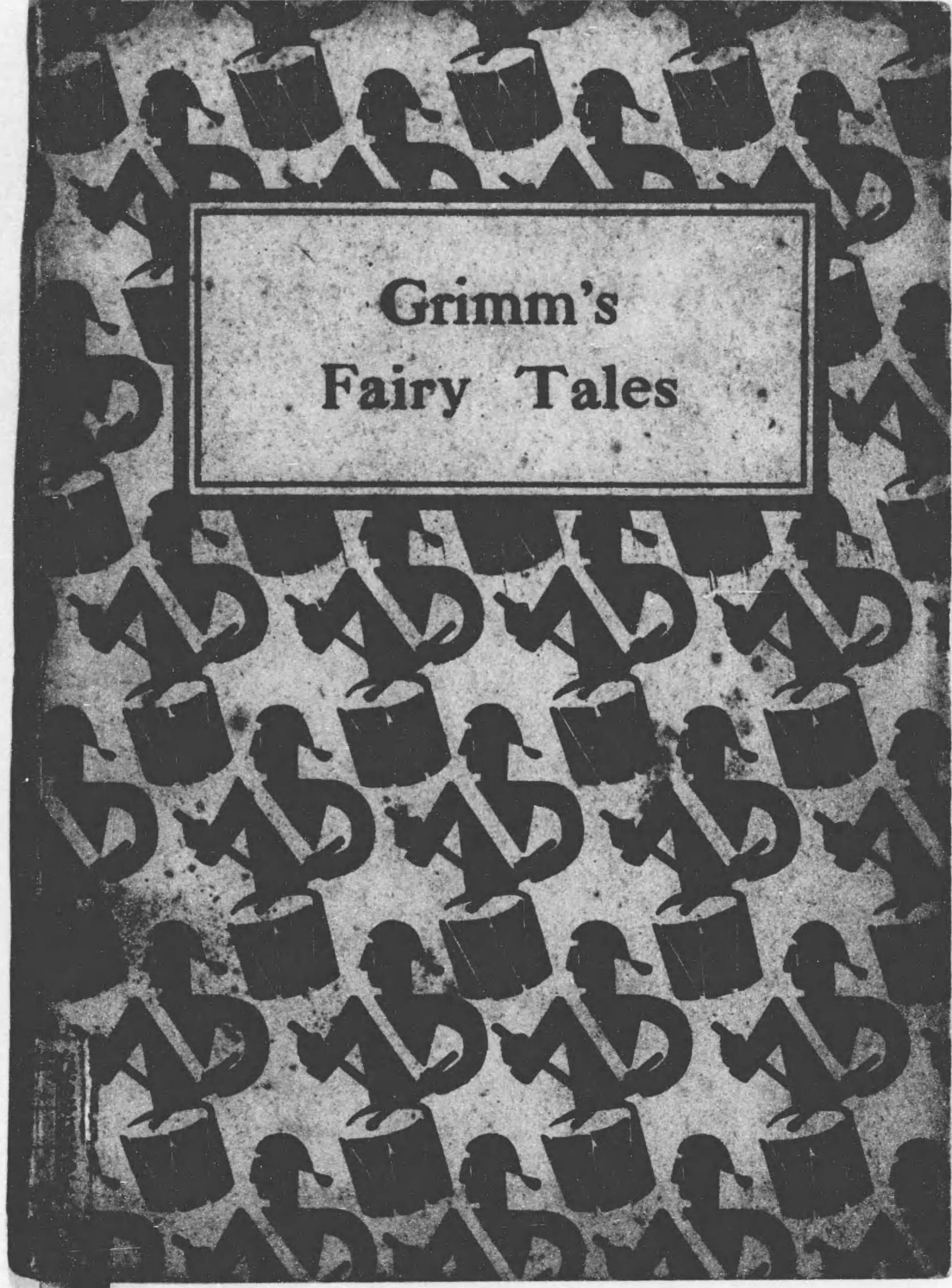
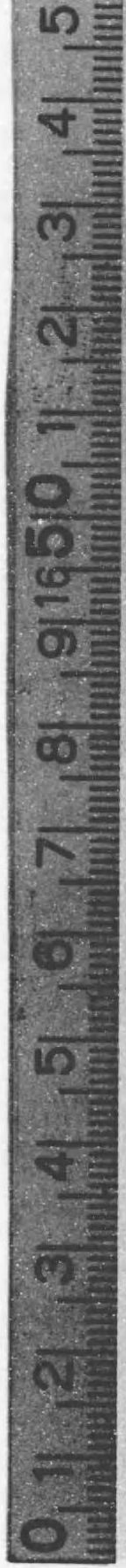


始



Grimm's
Fairy Tales

36
733

特241
22

Grimm's Fairy Tales



with Exercises



Grimm's Fairy Tales



CONTENTS

	Page
Little Red Riding Hood	1
The Wolf and the Seven Kids	10
Cinderella	19
The White Snake	34
The Sleeping Beauty	47
The Frog Prince	56

LITTLE RED RIDING HOOD

There was once a sweet little girl. She was loved by everyone: but her grandmother was especially fond of her. One day the grandmother gave the little girl a pretty red cape with a hood. It suited her very well, and she liked it so much that she never wore anything else. And so she was called Little Red Riding Hood.



One day her mother said to her, "Come, Red Riding Hood, here is a piece of nice meat, and a bottle of wine. Take these to your grandmother; she is ill, and she will like them. Make haste before she gets up. Go quietly and carefully; don't run. When you go into her room, don't forget to say 'Good morning.'"

"All right, mother," replied Red Riding Hood.

The grandmother lived in a wood. It took half an hour to walk from the village to her house. As Little Red Riding Hood came into the wood she met a wolf, but she did not know that the wolf was a dangerous animal, and so she was not at all afraid.

"Good day, Little Red Riding Hood," he said.

"Thank you, Wolf," said she.

"Where are you going so early?"

"To my grandmother's," she replied. "What are you carrying in your basket?"

"Meat and wine," she answered. "I am taking them to grandmother, because she is ill."

"Where does she live?" asked the wolf.

"A little farther on in the wood. The cottage stands under three great oak trees. It is easy to find."

The wolf thought to himself, "She is a nice young thing, and will taste better than the old woman. I must be careful. Then perhaps I shall be able to eat them both."

Presently he said to Little Red Riding Hood, "Just look at the beautiful flowers. Why don't you gather some? Don't you hear the birds singing?"

So Little Red Riding Hood looked

round her. When she saw the sunlight coming through the trees and the flowers blooming at her feet, she thought, "If I take grandmother some pretty flowers, she will be very glad."

Then she began to gather flowers. She went deeper and deeper into the wood, looking for still more beautiful flowers.

The wolf ran straight to the house of the grandmother, and knocked at the door.

"Who's there?" asked the old lady.

"Only Little Red Riding Hood. I have brought you some meat and wine. Please open the door," replied the wolf.

"Lift up the latch," cried the grandmother; "I cannot get up; I am too weak."

latch [læt] 戸締りの横木



So the wolf lifted the latch, and pushed the door open. He jumped on the bed without a word, and ate up the old lady. Then he put on her clothes and her cap, got into the bed, and drew the sheet over him.

All this time Little Red Riding Hood was gathering flowers. When she had gathered quite a lot, she remembered her grandmother, and made haste to the cottage. She wondered very much to see the door open. She said, "Good-morning," but got no answer. So she went up to the bed. There was her grandmother, with the cap half over her eyes and looking terrible.

"Oh, grandmother, what big ears you have!"

"The better to hear you," was the reply.

"Oh, grandmother, what big eyes you have!"

"The better to see you."

"But, grandmother, what big teeth you have!"

"The better to eat you!" And the wolf jumped out of the bed, and ate up Little Red Riding Hood. The wolf got into the bed once more, and began to snore very loudly. A man who was passing by heard him.

"How loudly the old woman is snoring. I wonder if she is very ill," thought the man, and he went into the cottage. When he came to the bed, he saw the wolf lying in it.

"Oh, this is the one I have long been looking for," cried he, and he took his gun and shot him.

EXERCISES

I. 次の質問に答へなさい。

1. Who was especially fond of Little Red Riding Hood?
2. What did the grandmother give the little girl?
3. Why was she called Little Red Riding Hood?
4. Where did the grandmother live?
5. One day what did her mother ask the little girl to do?
6. How long did it take to walk from the village to the grandmother's house?
7. What did the little girl meet on her way?
8. Was she afraid of the wolf?
9. Why not?
10. What did the wolf decide to do, to help the little girl or to eat her up?
11. Where did the little girl go, gathering flowers?
12. Where did the wolf go?
13. What did the wolf do with the grandmother?
14. Then what did he do?
15. What did the wolf do when the little girl came in?
16. What was the end of Mr. Wolf?

II. 次の文中の空所に適当な語を入れなさい。

1. She liked it — much — she never wore anything else
2. It took half an hour to walk — the village — her house.
3. She saw the flowers blooming — her feet.
4. She went deeper and deeper — the wood, looking — still more beautiful flowers.
5. The wolf knocked — the door.

III. 次の文を完結しなさい。

1. She was loved by everyone; but.....
2. She did not know that the wolf was a dangerous animal, and so.....
3. When she saw the sunlight coming through the trees and the flowers blooming at her feet, she thought.....
4. The wolf jumped on the bed without a word, and.....
5. When she had gathered quite a lot, she.....

IV. 次の動詞中、原形のは過去形を、過去形のは原形を、示しなさい。

- | | | |
|---------|------------|------------|
| 1. wore | 2. take | 3. forget |
| 4. met | 5. thought | 6. stand |
| 7. ran | 8. began | 9. brought |
| 10. ate | 11. drew | 12. shot |

THE WOLF AND THE SEVEN KIDS

There was once an old goat who had seven young kids. She loved them very much. One day she wanted to go into the wood to get some food; so she called them together, and said,

"My dear children, I am going into the wood. Be careful of the wolf. If he comes here, he will eat you all up. He often disguises himself, but you may know him by his rough voice and his black feet."

The children replied, "Dear mother, we shall be very, very careful. You may go without fear." So the old goat went away without fear.

Before long, somebody knocked at the door and called out, "Open the door, children. Your mother is here, and has brought you something nice to eat." But the kids knew by the

rough voice that it was the wolf, and cried out, "No, no, we shall not open the door. You are not our mother. She has a gentle, loving voice, but your voice is rough. You are a wolf."

So the wolf went to a shop, and bought a piece of chalk. He swallowed it to make his voice softer. Then he came back and knocked again, saying,

"Open the door, children. Your mother is here, and has brought you something nice to eat." But, as he spoke he put one of his black feet on the window. The children saw it, and cried,

"No, no. We shall not open the door. Our mother has not black feet like yours; you are the wolf."

Then the wolf went to the miller, and said, "Put some flour over my feet." The miller thought that the

wolf was going to deceive somebody, so he refused to do so. But the wolf said, "If you do not do it at once, I will eat you." The miller was afraid, and made the wolf's feet white with flour.

The wolf now came for the third time and knocked at the door, and cried, "Children, your dear mother is here, and has brought you something nice to eat." The kids called out, "Show us your feet first." The wolf put his foot on the window. The foot was white; so they opened the door.

But it was not their mother; it was the wolf who came in. They tried to hide themselves, but could not; one went under the table, another went into the bed, a third into the oven, the fourth into the kitchen, the fifth into the cupboard,

the sixth under the wash-tub, and the seventh into the clock-case.

But the wolf found them all, and swallowed them all except the one who was hidden in the clock-case. When he had eaten them up, he went out, lay down under a tree in the field, and fell asleep.

Not long afterwards the old goat came home from the wood. What a sight! The door was wide open, tables and chairs were turned over, and there were no children.

She looked for her children, but could find them nowhere. At last she heard a very small voice saying, "Mother, I am in the clock-case." At once she opened it, and the kid jumped out. She told the mother how the wolf had come and eaten up all her brothers and sisters.

The mother goat was very sad and went out, taking her kid with her. When she came into the field, she found the wolf fast asleep under the tree.

She looked at him, and saw that something was moving inside him. "Perhaps my children are still alive," she said, and ran home to get a pair of scissors and a needle and thread. Then she cut the wolf open, and all the six children jumped out, still alive and unhurt.

The mother kissed them and jumped for joy. Then she said, "Now, get me some large stones." The kids carried a lot of large stones to the mother, and the mother put them inside the wolf, and quickly sewed him up.

At last the wolf woke up. He felt so thirsty that he went to a stream

to drink. When he came to the stream, he stooped down to drink, but the stones inside him were so heavy that he fell into the water and was drowned.

When the kids saw this, they danced about in great joy, crying out, "The wolf is dead! The wolf is dead!"

EXERCISES

I. 次の質問に対する答の中、正しいものに印をつけなさい。

1. How many kids had the goat?
 five kids only one kid
 seven kids eight kids
2. Where did the goat go one day?
 into the wood to church
 to her friend's into the field
3. What did she tell her kids to be careful of?
 the thief the hunter
 the wolf the lion
4. By what did the kids know that it was the
 wolf when he came the first time?
 his black feet his rough voice
 his tail his face
5. What did the wolf do to make his voice softer?
 swallowed chalk drank wine
 had some medicine drank milk
6. What did the wolf do to make his feet white?
 put some flour on them
 put white socks on them
 wrapped them in white cloth
7. Which kid couldn't the wolf find?
 the one in the cupboard

the one in the clock-case
 the one in the oven
 the one under the table

8. What did the mother goat do when she saw
 the wolf?
 struck him on the head cut him open
 ran away from him ate him up
9. What had become of the six kids?
 They were quite dead.
 They were alive and unhurt.
 They were half dead.
 They were badly hurt.
10. Why did the wolf fall into the water and get
 drowned?
 Because the stones inside him were so heavy.
 Because the goat pushed him from behind.
 Because he was in a hurry to run away.

II. 次の文中の空所に適当な語を入れなさい。

1. Be careful — yourself.
2. The kids knew — the rough voice that it
 was the wolf.
3. Tables and chairs were turned — .
4. She jumped — joy.
5. They danced about — great joy.

III. 次の文中の空所に下の日本語の意を表す語句を入れなさい。

1. You — go — fear.
(御心配なく行つていらつしやい)。
2. I have brought you — — to — .
(あなたに美味しい食物を持って来ました)。
3. They — to hide — .
(彼等は隠れようとした)。
4. He — down — the tree, and — asleep.
(彼は木の下に横になつて寝込んで了つた)。
5. The baby was — — .
(赤ん坊は熟睡してゐた)。
6. The boy — into the water and was — .
(少年は水中に落ちて溺死した)。
7. The children — — in great — .
(子供等は大喜びで躍り廻つた)。
8. She could find them — .
(何處にも彼等を見出す事は出来なかつた)。
9. He — so — that he went to a stream.
(彼は大變渴いたので流れの處へ行つた)。
10. The kid who — been — in the clock-case
jumped out.
(時計箱の中に隠れてゐた仔山羊が跳び出した)。

CINDERELLA

Cinderella's mother was dead. When she died, she said to Cinderella, "Be a good girl after I am gone. I will look down from the sky, and watch over you."

Every day the little girl went to her grave. She never forgot her mother's last words, and was always a good girl.

All through the winter her mother's grave was white with snow; but when spring came, her father married again.

The step-mother brought with her two girls, who were beautiful to look at, but cruel at heart. They made the life of the good little girl very sad and lonely.

They took away all her nice clothes, and gave her an ugly old dress and wooden shoes to wear.



Then they made the little girl go and stay in the kitchen and do the hard work from morning till night.

One day, as the father was going to town, he asked his two stepdaughters what he should bring them for a present.

"A beautiful dress," said the one; "a pearl necklace," said the other.

"And you, Cinderella," said her father, "what will you have?"

"Father," she answered, "please

bring me the first little branch that touches your hat on the way home."

The father bought a beautiful dress and a pearl necklace for his stepdaughters; and as he rode home through the wood, a hazel branch touched his hat, so he stopped, and broke it off.

As soon as he reached home, he gave their presents to his stepdaughters, and to Cinderella the branch from the hazel tree. She thanked him, and going to her mother's grave, planted it there.

It grew and grew until it became a beautiful tree. Every time she went to see the tree, there was a little white bird among its leaves and it threw down whatever she asked for.

One day the king gave a ball, which lasted for three days. All the

beautiful young girls in the land were invited to it.

When the two step-daughters found that they were invited, they were filled with great joy. They called Cinderella to them, and said, "Come and help us to dress for the king's ball."

When Cinderella heard this, she began to cry, for she wanted to go herself; so she went to her step-mother, and asked her to take her with them.

"You, Cinderella!" cried her step-mother, "you go to a ball! Why, you have no dress nor shoes!"

But Cinderella begged so hard that at last her step-mother said: "I have just thrown a dishful of peas into the ashes; if you can pick them all out in two hours, we will take you with us."

Then Cinderella, who was a friend to all the birds, went into the garden, and cried:—

"Birds, birds! Please come and help me to gather the good peas into the dish, and the bad ones you may eat."

Then all the little birds who knew Cinderella came, and began to pick every pea from the ashes until the dish was full; then the birds flew away.

Full of joy, the girl carried the dishful of peas to her step-mother, thinking that now she could surely go to the ball; but her step-mother said, "No, Cinderella, you have no dress, you cannot dance, and they will only laugh at you."

Still Cinderella cried and begged so hard that her step-mother, to keep her quiet, threw two dishfuls of peas into the ashes, and then told her she could

go to the ball if she had all these peas picked out in two hours.

"She can never do that in time," thought the cruel woman, as Cinderella ran away to the kitchen.

But the girl went again into the garden, and called to her birds:—

"Birds, birds! Please come and help me to gather the good peas into the dish, and the bad ones you may eat."

Then the birds all flew down as before, and in less than an hour every pea was in the dish. As soon as the birds had flown away, Cinderella carried the peas to her step-mother, thinking that now she would surely let her go to the ball; but her step-mother said again, "No, Cinderella, you have no dress nor shoes, and you cannot go."

Then the cruel woman turned her back on the poor girl, and with her

two proud children she rode to the ball. There was no one at home now, so Cinderella went out to her mother's grave, and cried:—

"Shake your leaves, O little tree, and cover me with a beautiful dress."

Then the bird in the tree threw down a beautiful silk dress, covered with gold and silver, and a new pair of little golden slippers. In great haste, Cinderella put on these beautiful clothes, and went to the ball.

As she looked so beautiful in her rich dress and slippers, her step-mother and sisters did not know her.

The king's son at once noticed her, and danced with Cinderella all the evening. Then the prince said he would go home with her, for he wanted to find out where she lived.

But Cinderella ran quickly back to the hazel tree. She shook off her beautiful clothes, and laid them on the grave; then she put on her old clothes, and went home.

On the second evening, as soon as every one had left the house, Cinderella went to the hazel tree and said:—

“Shake your leaves, O little tree,
and cover me with a beautiful
dress.”

Then the bird threw down a far more beautiful dress than before, but with the same little golden slippers. When Cinderella came into the ball-room, the king's son could not take his eyes from her, she was so beautiful; and he would not dance with any one else.

Again, when it was time to go home, the prince said that he would go with

her. But Cinderella ran away so quickly that he could not catch her. Running to her hazel tree as before, she left the ball dress on her mother's grave, and put on her old clothes. When her step-mother came home, Cinderella was in the kitchen.

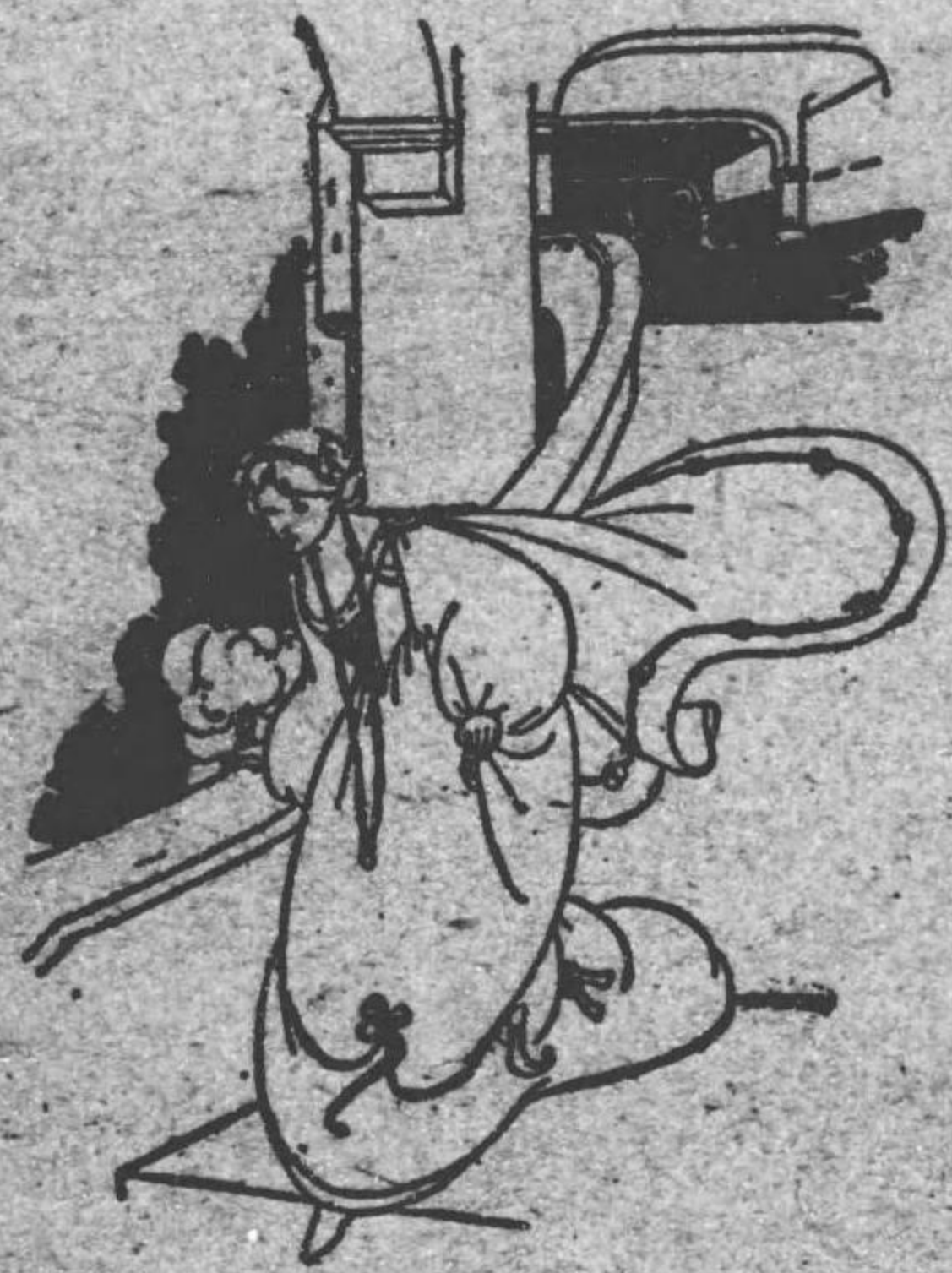
On the third evening Cinderella again went to her mother's grave, and said to the tree:—

“Shake your leaves, O little tree,
and cover me with a beautiful
dress.”

Then the bird threw down the most beautiful dress of all, but with the same pair of little golden slippers.

When Cinderella came into the ball-room in this dress, every one stopped dancing to look at her, she was so beautiful. Again the prince danced only with her and no one else.

When it was time for Cinderella to leave, the prince again wished to go home with her; but she ran away so quickly that he could not follow her.



Now the king's son, in order to find out who the beautiful lady was, had had his servants put sticky pitch on the steps of the castle; so that, as Cinderella ran away, one of her little golden slippers stuck fast to the steps, and she had to leave it behind. The prince himself picked it up. It was very, very small, and made of pure gold.

pitch [pitʃ] 漆 (チャー)

Then the prince said that he would marry the girl whom the slipper would fit. When the step-sisters heard this, they felt sure that they could wear the slipper, for they both had very small feet.

Then the prince and his servant went from house to house with the slipper, and all the young girls who had been at the ball tried it on; but it would fit none of them.

At last the prince came to the house where Cinderella lived. First, the eldest sister took the slipper, and tried and tried, but she could not put it on.

The second sister also tried the little golden slipper, but her foot was too large.

"Have you no other child?" the prince asked Cinderella's father.

"None," he said, "except a child

of my first wife,—little Cinderella; but she cannot be your bride.”

“Bring her here,” said the prince.

The step-mother answered: “Oh, no! I cannot let you see her; she is too dirty.” But the prince ordered Cinderella to be brought in, so at last they called her in.

After washing her hands and face, Cinderella came in and bowed to the prince. Then she took off the heavy wooden shoe from her foot, and quickly put on the golden slipper. When she lifted her head and looked at the prince, he knew at once that she was the beautiful girl who had danced with him, and cried, “At last I have found my bride.”

The prince took Cinderella on his horse, and rode off with her to his castle, and they were happy ever after.

EXERCISES

I. 次の質問に對する答の中, 正しいものに印をつけなさい。

1. What did the step-mother and the step-sisters do to Cinderella?
 - loved her very much
 - sent her to school
 - made her work in the kitchen
 - tried to kill her
2. What did Cinderella do with the hazel branch?
 - planted it in the garden
 - made a stick of it
 - burnt it up
 - planted it by her mother's grave
3. What did the step-mother do when Cinderella asked her to take her to the ball?
 - let her go at once
 - made her pick up peas
 - made her cook a meal
 - made her sweep the floor
4. What did Cinderella do to get a beautiful dress?
 - went to buy one
 - asked her father for it
 - asked the tree at her mother's grave
5. What happened at the ball?
 - Cinderella was found out by the step-sisters.
 - The prince was charmed by Cinderella's beauty.
 - Cinderella could not dance.

6. What happened at the third ball?

Cinderella lost one of her slippers.

The prince found out who Cinderella was.

Cinderella lost one of her gloves.

7. How did Cinderella come to lose her slipper?

She danced too much.

The slipper was too large for her.

The prince had had pitch put on the steps.

8. What did the prince try to do?

to make a slipper just like it

to find out the girl whom the slipper would fit

9. What is the end of the story?

The prince could not find his bride.

The slipper fitted one of the step-sisters.

The prince married Cinderella.

II. 次の文中の空所に下の日本語の意を表す語句を入れなさい。

1. They — her do the — — from — till —.

(彼等は彼女に朝から晩まで辛い仕事をさせた)。

2. It grew and grew — it — a beautiful tree.

(それはだんだん大きくなつて遂に美しい木になりました)。

3. The mother gave her — she asked —.

(母は彼女に欲しいと云ふものは何でも與へた)。

4. She finished it in — — an hour.

(彼女は一時間たかないうちにそれを仕上げた)。

5. It is time — you — — go —.

(あなたが家へ歸る時間です)。

III. a) 次の意を表す語句を書きなさい。

1. 大急ぎで — great —

2. 脱ぐ to — off

3. 行かせる to — (her) —

4. 家へ歸る途中で — the — home

5. 朝から晩まで — morning — night

b) 次の動詞の原形を示しなさい。

1. laid 2. died

3. bought 4. flown

5. shook 6. left

7. stuck 8. rode

THE WHITE SNAKE

A long time ago, there lived a king who was very, very wise. He seemed to know everything, and no secrets could be hidden from him.

Now, this king had one strange habit. Every day, after dinner, when the table was cleared and there was no one else in the room, his most faithful servant brought him another dish. It was always covered, and even the servant himself did not know what was in it. The king never took off the cover until he was quite alone.

After a time, the servant began to wonder what could be in the dish. So one day he took it to his own room, locked the door, and then took off the cover. There was a small white snake in the dish.

He thought to himself, "This is a

very strange thing for the king to eat every day! I will taste it and see if it is nice." So he cut off a very small piece and put it into his mouth.

When he had eaten it, he heard strange little voices talking outside his window. He went to the window and listened, and found that it was two sparrows talking together. They were telling each other what they had seen. The servant could now understand what they said, because he had eaten the white snake.

That same day the queen lost one of her rings. As it could not be found anywhere, she thought that this servant must have taken it, for he was the only servant who was allowed to go into all the rooms of the palace.

The king sent for the servant, and told him if he did not find the thief

by the next day, he should be put to death. It was no use for him to say that he knew nothing about the ring; the king was so angry that he would not listen to him.

So, feeling very sad, the servant went out into the yard, and sat down by the side of a pond. Near by, some ducks were taking a rest. They talked together about where they had been that morning, and what kind of food they had found.

The servant listened, and, in a little while, one of the young ones said, "I have something so heavy lying on my stomach. As I was eating under the queen's window, I swallowed a ring which had fallen out."

At once the servant caught the duck by the neck, and took her to the cook, and said, "Here is a fine young duck. Will you kill her for me?"

"Yes, certainly," said the cook. "She is a very fine bird."

So the cook cut off the duck's head, and got her ready for dinner. While he was doing so, he found the queen's ring inside the bird, and took it to the king.

It was now clear that the servant had not taken the ring. The king was sorry that he had thought him a thief, and wished to reward him. So he asked him what he would like best.

"I should like a horse and some money. I should like to travel and see the world," he replied.

The king gave the servant what he asked for, and he set out on his travels.

One day, the servant came to a pond where he saw three fishes lying on the bank. They were anxious to

have a drink. He had a kind heart, so he got off his horse, and put them back into the water. They thanked him, and said, "You have saved our lives to-day. Some day we will repay you."

He rode on for some time, and then he thought he heard a voice below him saying, "Why will people step on us? That big horse will tread down all my people."

The man turned his horse along another path, and the ant-king said, "Thank you. We shall never forget your kindness."

His way now led through a wood. As he rode on, he saw two old birds throwing their young ones out of the nest. "Get out," they said. "You are big enough now to find food for yourselves."

The poor little birds did not know what to do. So they lay on the ground, and cried, "What shall we do? We cannot fly. We shall die of hunger."

The man felt sorry for the little birds. He got off his horse, killed the horse, and gave it to the birds for food. They thanked the servant, and said, "You have saved our lives to-day, and some day we may be able to repay you."

The man now had to travel on foot. After some days he came to a large town. Here he found a great crowd of people in the streets, and a man rode up and down, crying out, "The king's daughter is now of an age to take a husband. Any man who would like to marry her may offer himself, but he must agree to do a hard task; and if he fails in it, he must die."

Many men had tried and failed. When the servant saw the king's daughter, she was so beautiful that he forgot all about the danger, and asked that he might try.

The man was now taken to the seashore, and a gold ring was thrown far out into the sea. He was told to get this back from the bottom of the sea. "If you come up without it, you will be thrown back again and again until you are drowned," said the king.

The man stood on the shore, wondering how to set about his task. All at once he saw three fishes swimming towards him. They were the fishes he had saved. One of them carried a shell in its mouth. It dropped the shell at the man's feet and went away.

He picked it up and found in it the king's ring. Full of joy, he took it

to the king and asked for his reward. But the king's daughter did not care to marry a man who was only a servant, and gave him another task.

She went into the garden and scattered ten bagfuls of grain on the grass. Then she said to him, "This grain must all be picked up before sunrise."

The man knew that as it was impossible for him to do such a thing, he must die at sunrise.

When the first light of the sun fell on the garden, he was surprised to see ten bags standing filled with grain. The ant-king had come during the night, with thousands of ants, and they had picked up the grain in return for the man's kindness.

The king's daughter could not believe her eyes when she saw the work was done. But still she did

not like to marry him, so she told him that he could not be her husband until he had fetched her an apple from the Tree of Life.

He did not even know where the tree was, nor had he ever heard of it. But he made up his mind to find it, even if he had to go to the end of the world.

One evening, after walking a long way, he lay down to rest under a tree in a wood. He was just about to go to sleep when he heard a sound in the leaves above him, and a golden apple fell into his hand.

Then three birds came and said to him, "We are the three birds you saved. We know where the Tree of Life grows, and so we have been to the end of the earth to get an apple for you, in return for your kindness to us."

The man thanked them, and at once went back to the palace, and offered the apple to the king's daughter, who now agreed to marry him. They cut the apple in two, and each ate a piece. Then her heart was filled with love for the man, and so they lived together happily for a long time.

EXERCISES

I. 次の質問に対する答の中正しいものに印をつけなさい。

1. Which word is suitable for describing the king?
foolish wise kind happy
2. What was he in the habit of eating after dinner?
a small white snake a white fish
a small potato an orange
3. What could the servant do after he had eaten the white snake?
He could talk to the birds.
He could understand what birds said.
He could understand what trees said.
4. How did the servant find the queen's ring?
He searched everywhere.
He heard what the ducks were saying.
He found the thief and took the ring.
5. What did the servant get for his reward?
the ring a horse and some money
a large house some jewels
6. What did he do with his horse and money?
set out on his travels
set up in business
bought a house and land
7. What did he do during his travels?
earned a lot of money
killed a lot of birds
helped the fishes, birds, and ants.

8. What did he decide to do when he saw the beautiful princess?
to marry her to serve her
to help her to eat her
 9. Why could he do the tasks ordered by the princess?
Because he could understand what the birds said.
Because he was very clever.
Because those whom he had helped came and helped him.
 10. What happened when they ate the apple from the Tree of Life?
They became well and strong.
The princess came to love him.
The man became handsome.
- II. 次の文中の空所に適当な語を入れなさい。
1. No secret could be hidden — him.
 2. This is a very strange thing — the king to eat.
 3. He should be put — death.
 4. He caught the duck — the neck.
 5. I gave him what he asked — .
 6. He got — his horse.
 7. He died — hunger.
 8. She went there — foot.
 9. They did so — return — his kindness.
 10. She is now — an age to go to school.

III. 次の文を完結しなさい。

1. The queen thought that this servant must have taken the ring, for.....
2. Any man who would like to marry her may offer himself, but.....
3. When the servant saw the king's daughter, she was so beautiful that.....
4. When the first light of the sun fell on the garden.....
5. He was just about to sleep when.....

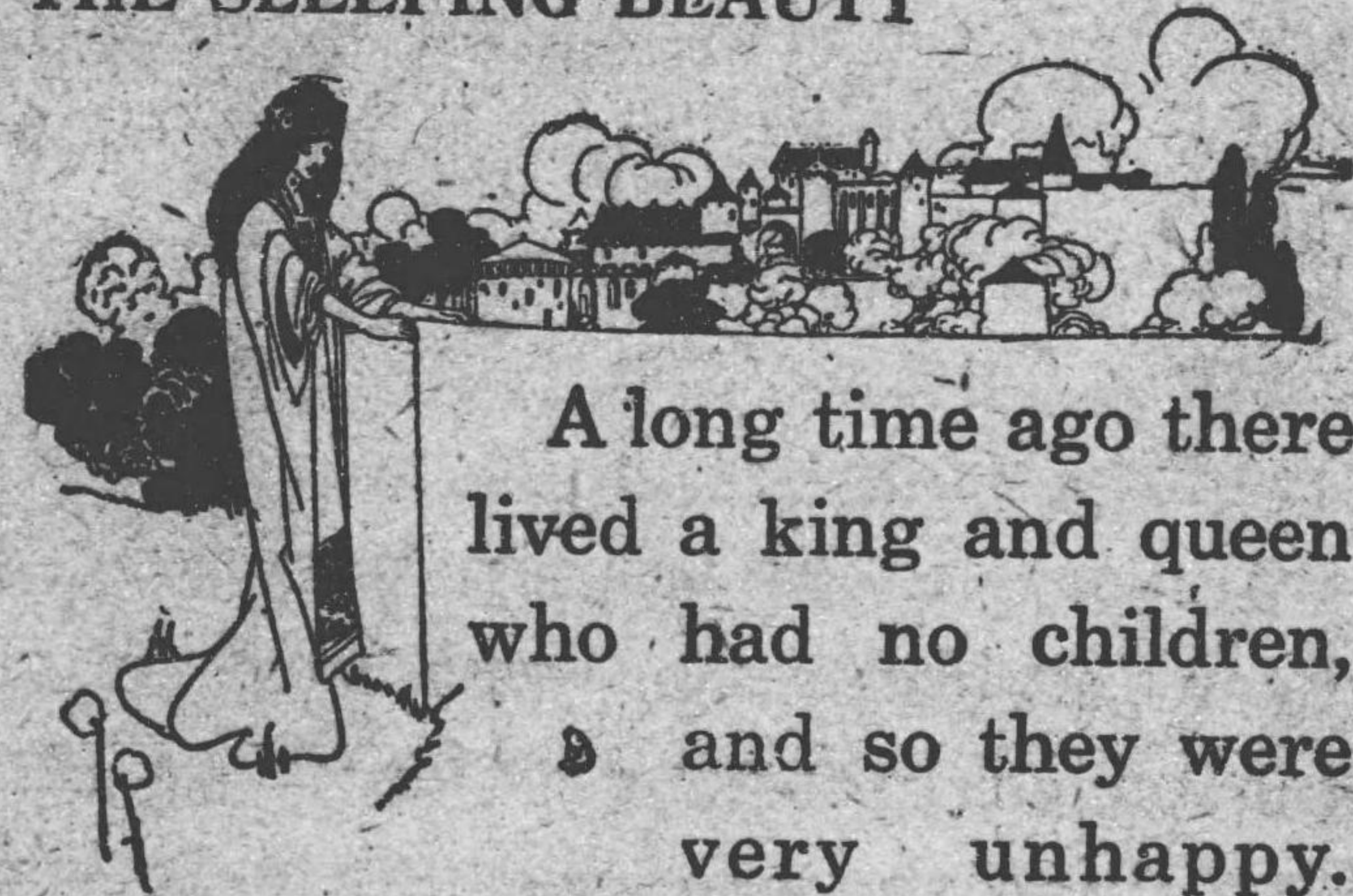
IV. a) 次の語句の意を日本語で表しなさい。

- | | |
|---------------------|---------------|
| 1. to send for | 2. each other |
| 3. to die of hunger | 4. on foot |

b) 次の動詞の原形を示しなさい。

- | | |
|-----------|-----------|
| 1. lay | 2. led |
| 3. hidden | 4. cut |
| 5. rode | 6. forgot |
| 7. thrown | 8. agreed |

THE SLEEPING BEAUTY



A long time ago there lived a king and queen who had no children, and so they were very unhappy.

But one day when the queen was sitting by a pond, a frog came out of the water, and said to her: "You shall have a little girl."

About a year later the queen had a beautiful little child. The king was very glad and gave a party for her. He wanted to invite all the wise women in the land who could give magic presents to his child. There were thirteen of these women, but by some chance only twelve were invited.

After the dinner was over, the wise women gave the king's child their fairy presents. The first gave her goodness, the second beauty, the third riches, and so on. But before the twelfth wise woman could speak, in walked the old woman who had not been invited. She was very angry, and cried in a loud voice,

"When the princess is fifteen years old, she shall hurt her finger with a spindle and die." Without another word, she left the room.

Every one turned pale; but the twelfth wise woman, who had not yet spoken, came up, and said, "I cannot stop her bad wish, but I can change it. The king's child shall not die, but sleep for a hundred years."

The little child was so beautiful, kind, and good that she was loved by every one. As she grew older,

the king and queen began to feel unhappy, and had all the spindles in the land burnt up.



Now, on the very day when she was fifteen, the king and queen were away, and she was quite alone in the castle. The girl went from room to room, and at last she came to an old tower. She went up and found an old woman in a small room at the top.

"Good morning," said the princess.
"What are you doing?"

"I am spinning," answered the old woman. "Oh, let me try," cried she,

and held out her hand. Then she hurt her finger with the spindle, and at once fell upon the bed in a deep sleep.

The sleep came upon not only the princess, but the whole castle. The king and queen, who had just come back, fell asleep, and all their servants with them; the horses, the dogs, and the birds upon the roof; even the fire stopped burning. Outside the castle the wind was still, and upon the trees not a leaf moved.

In a few hours there came up around the castle a wall of thorn, which grew higher and higher, until it covered the whole castle.

So the years went by, and the story of the Sleeping Beauty, as the princess was called, was known all over the land. Many kings' sons came and tried to get through the wall of thorn,

but they could not. The sharp thorns seemed to have hands and caught and held the young men so fast that they could not move a bit, and all died there.

After many years, a prince came who heard an old man tell the story of the Sleeping Beauty. He also heard about the great wall of thorn around the castle, but he was not afraid, and said, "I will go and see the beautiful princess." The old man tried to stop him, but the young man would not listen to him.

Now it was just a hundred years since the princess had fallen asleep; so the time had come for her to wake up.

As the prince came to the wall of thorn, it was in full bloom, and covered with beautiful flowers. Then there opened a wide road through

the wall in front of him, and he was able to go on to the gate of the castle without danger.

In the castle every one was asleep. He went from room to room, until at last he came to the old tower. He went up and opened the door of the little room. The princess was sleeping there, looking so beautiful that he bent down and kissed her.

As he did so, the Sleeping Beauty opened her eyes. Then the king woke up, and the queen, and all the servants looked at each other with wide-open eyes. The horses stood up, the dogs jumped up, and the fire in the kitchen began to burn. In a moment the wall of thorn around the castle was gone.

The prince married the Sleeping Beauty and they lived happily together ever after.

EXERCISES

I. 次の質問に対する答の中正しいものに印をつけなさい。

1. Why were the king and queen unhappy?
Because they had lost their son.
Because they had no children.
Because they were very poor.
2. What did the king do for his child?
gave a party built a pretty house.
bought a big doll found a good dog
3. How many wise women were invited?
thirteen fourteen
twelve eleven
4. What was the present of the old woman who had not been invited?
beauty death
goodness riches
5. What happened to the princess on her fifteenth birthday?
She hurt her finger and fell asleep.
She gave a party and had a good time.
She received a great many presents.
6. What came up around the castle?
a wall of thorn a wall of iron
a cloud of smoke a wall of flowers
7. Who came and woke her up?
a doctor a wise woman
a prince a soldier

8. What was the end of the story?

The prince married the Sleeping Beauty.

The Sleeping Beauty kept on sleeping.

The prince killed the Sleeping Beauty.

II. 次の文中の空所に適当な語を入れなさい。

1. The king gave a party — his child.
2. — some chance one of them was not invited.
3. The birds fly — flower — flower.
4. The young man would not listen — him.
5. She cried — a loud voice.

III. 次の文を完結しなさい。

1. The child was so beautiful, kind, and good that.....
2. As she grew older, the king and queen began to feel unhappy, and.....
3. In a few hours there came up around the castle a wall of thorn, which.....
4. The sharp thorns seemed to have hands and
5. As the prince came to the wall of thorn, it

IV. 次の文中の空所に下の日本語の意を表す語句を入れなさい

1. The cherry blossoms were — — — .
(桜の花が真盛りでした)。
2. The bird flew up, — and — .
(鳥はだんだん高く飛び上った)。

3. She was — — beautiful, — very kind.

(彼女は美しいばかりでなく又親切であつた)。

4. The king — all the books in the land —

(王は國中の總ての書物を焼かせて了つた)。

5. We — a — — Mr. Ito.

(僕等は伊藤君の爲に會を開いた)。

V. a) 次の名詞に対する形容詞を示しなさい。

- | | |
|-------------|-----------|
| 1. goodness | 2. beauty |
| 3. riches | 4. danger |
| 5. kindness | 6. anger |

b) 次の動詞の原形を示しなさい。

- | | |
|-----------|------------|
| 1. left | 2. hurt |
| 3. spoken | 4. stopped |
| 5. caught | 6. bent |
| 7. woke | 8. stood |

THE FROG PRINCE

Long ago there was a king who had several beautiful daughters. The youngest of them was so beautiful that the Sun himself was charmed when she came out into the sunshine.

Near the palace was a thick and dark wood, and in the middle of the wood there was a spring under an old oak-tree. The youngest daughter of the King often went into the wood and played by the spring. She liked to play with her golden ball.

Now one day, when she was playing with her ball, it fell from her hand into the spring. The spring was so deep that no one could see to the bottom.

Then she began to cry, when a voice called out, "Why are you crying, King's daughter?" She looked around

and saw a frog with its head out of the water. "I am crying because my golden ball has fallen into the spring."

"Don't cry," said the frog. "I can get it for you. But what will you give me, if I do?"

"I will give you anything you like: my dresses, jewels, or anything else you like."

"Dresses and jewels are nothing to me. But if you will love me, and let me be your friend, sit at the table, eat from your plate, drink from your cup, and sleep in your little bed—if you will promise me all these, then I will get your ball for you."

"Oh, I will promise you all," said she, "if you will only get me my ball." But she thought, "How silly! The frog cannot come and live in the palace."

The frog swam down to the bottom

of the spring, and came back with the ball. The King's daughter was very glad when she saw her ball again, and ran home. The frog cried, "Stop! stop! Take me with you." But she did not stop to listen to him.

The next day, when the King's daughter was sitting at table, and was eating from her own golden plate, some one knocked at the door and said, "Open the door, youngest daughter of the King!" So she went to see who it was. But when she opened the door and saw the frog there, she shut it again and went back to the table, looking very pale. The King asked who was at the door. "It's an ugly frog," she answered.

"What has the frog to do with you?" said the King.

"Father, when I was sitting by the spring yesterday and playing

with my ball, it fell into the water. And the frog got it for me, because I cried so much. He made me promise that I would make him my friend. I never thought he would come out of the water, but now he is here and wants to come in."

Then the King said, "You must keep your promise; go and let him in." So the King's daughter went and opened the door, and the frog came in after her.

As soon as she sat down, the frog jumped upon the table and said, "Now push your plate near me. Let's eat together." She did so very unwillingly. The frog seemed to like his dinner very much, but she could eat no more.

At last the frog said, "I've had enough, and feel very tired. Will you carry me upstairs to your room and

let me sleep in your bed?" The King's daughter began to cry, for she was afraid of the cold frog, and dared not touch him; and besides he actually wanted to sleep in her own beautiful bed.

But the King said, "You must not think badly of him; he helped you when you were in trouble." So she picked the frog up with two fingers, and put him in the corner of her room.

As soon as she got into bed, the frog came up and said, "I am very tired, and want to sleep. Do pick me up or I will tell your father." The King's daughter got very angry when she heard this. She picked the frog up and threw him with all her might against the wall.

"Now, will you be quiet, you ugly frog!"

But when he fell, he changed into a handsome prince with beautiful eyes. He told her that he had been changed into a frog by a bad magician and she alone could help him to become a prince again.

Very soon the Prince married the King's daughter and took her to live with him in his own country.

EXERCISES

I. 次の質問に対する答の中正しいものに印をつけなさい。

1. Which was the most beautiful of the king's daughters?

the eldest the youngest
the third the second

2. What was there in the wood near the palace?

a hole a spring
a tower a hut

3. What did the youngest daughter like to play with?

her dogs her golden ball
her sisters her dolls

4. What happened one day when she was playing with her ball by the spring?

She fell into the spring.
A thief carried her ball away.
A wolf ate her up.
The ball fell into the spring.

5. Who came to help her?

a servant a frog
a dog an old man

6. What did she promise him to do if he got her the ball?

to give him jewels to make him her friend
to give him food to make him a dress

7. What came when she was sitting at table?

the frog a bird
her friends a dog

8. Why did she let in the frog?

Because she was willing to keep her promise.
Because the King made her keep her promise.
Because she was fond of the frog.

9. What did she do when the frog wanted to sleep in her bed?

threw him against the wall
made him a small bed
picked him up and put him into her bed

10. What was the end of the story?

The frog became a prince and married her.
She had the frog killed.
The King killed the frog.

II. 次の文中の空所に適当な語を入れなさい。

1. She liked to play — her ball.
2. She did not listen — him.
3. The King asked who was — the door.
4. You must not think badly — him.
5. He helped her when she was — trouble.
6. Do pick me up — I will tell your father.
7. She threw the frog — the wall.
8. The frog changed — a handsome prince.
9. She was sitting — table.
10. The ball fell — her hand — the spring.

III. a) 次の語の反対語をあげなさい。

- | | |
|--------------|--------------|
| 1. beautiful | 2. unwilling |
| 3. bad | 4. upstairs |
| 5. open | 6. dark |

b) 次の動詞の原形を示しなさい。

- | | |
|----------|----------|
| 1. fell | 2. began |
| 3. swam | 4. shut |
| 5. cried | 6. sat |

c) 次の語句の意味を日本語で表しなさい。

1. anything you like
2. to keep a promise
3. to be in trouble

昭和10年7月1日初版印刷 昭和10年7月4日初版發行

昭和18年6月21日 訂正再版印刷

昭和18年6月25日 訂正再版發行

Grimm's Fairy Tales グリム童話集

定價金 25 錢

著作者 開拓社編輯所
代表者 長沼直兄

發行者 東京市神田區岩本町3番地
中等學校教科書株式會社
代表者 山本慶治

印刷者 東京市神田區三崎町2丁目22番地
大門甚吉
(東東3315)

發行所 東京市神田區岩本町3番地
中等學校教科書株式會社
日本出版會會員番號117522

配給元 日本出版配給株式會社
東京市神田區淡路町2ノ9

特 241

22

終